



Generali Poist'ovňa, a. s., Lamačská cesta 3/A, 841 04 Bratislava, Slovenská republika, IČO: 35 709 332, DIČ: 2021000487, IČ DPH: SK 2021000487, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka č.: 1325/B

Spoločnosť patrí do skupiny Generali, ktorá je uvedená v talianskom zozname skupín poisťovní vedenom IVASS

Osvedčenie o poistení

Potvrďujeme, že sme s poisteným

ML Trade SK s.r.o.

IČO: 52011801

Dňa

07.02.2020

uzatvorili poisťnú zmluvu číslo

2407244354

Poisťné obdobie:

od

08.02.2021

do

07.02.2022

Poistenie sa vzťahuje na prípady zodpovednosti za škodu, ktorá vznikla inému na veci, vyplývajúcej z prepravných zmlúv a na zodpovednosť za škodu, ktorá vznikla na zásielkach stanovenú Dohovorom o prepravnej zmluve v medzinárodnej cestnej doprave (CMR) s tým, že podmienky a rozsah poistenia stanoví vyššie uvedená poisťná zmluva a Všeobecné poisťné podmienky pre poistenie zodpovednosti za škodu cestného dopravcu VPP ZD 14.

Poistenie sa vzťahuje len na zodpovednosť za škody, ktoré vznikli pri doprave uskutočňovanej cestným motorovým vozidlom uvedeným v poisťnej zmluve a na druhej strane tohto osvedčenia.

Dohodnuté poisťné nebezpečenstvo a rozsah poistenia

Poistenie v základnom rozsahu sa uzatvára s limitom plnenia:	=== 15 000,00 €
Poistenie v základnom rozsahu sa uzatvára s územným rozsahom:	
Slovenská republika a Európa s výnimkou štátov: Ukrajina, Bielorusko, Ruská federácia, Srbsko, Čierna Hora, Bosna a Hercegovina, Macedónsko, Albánsko, Moldavsko, Azerbajdžan, Gruzínsko a Arménsko.	

Nad rámec poistenia v základnom rozsahu je poistenie uzavreté tiež v rozsahu týchto doložiek:

Doložka V30 - Poistenie zodpovednosti za škodu, ktorá vznikla na sťahovaných predmetoch

Poistenie v rozsahu Doložky V30 sa uzatvára s limitom plnenia:	=== 15 000,00 €
Poistenie v rozsahu Doložky V30 sa uzatvára s územným rozsahom:	
Slovenská republika a Európa s výnimkou štátov: Ukrajina, Bielorusko, Ruská federácia, Srbsko, Čierna Hora, Bosna a Hercegovina, Macedónsko, Albánsko, Moldavsko, Azerbajdžan, Gruzínsko a Arménsko.	

Doložka V33 - Poistenie pre prípad odcudzenia prepravovaného nákladu

Poistenie v rozsahu Doložky V33 sa uzatvára s limitom plnenia:	=== 15 000,00 €
Poistenie v rozsahu Doložky V33 sa uzatvára s územným rozsahom:	
Slovenská republika a Európa s výnimkou štátov: Ukrajina, Bielorusko, Ruská federácia, Srbsko, Čierna Hora, Bosna a Hercegovina, Macedónsko, Albánsko, Moldavsko, Azerbajdžan, Gruzínsko a Arménsko.	

Poistenie sa vzťahuje len na zodpovednosť za škody, ktoré vznikli pri doprave uskutočňovanej cestným motorovým vozidlom uvedeným v poistnej zmluve a v nasledujúcej tabuľke:

P. č.	Typ motorového vozidla	Evidenčné číslo	MV 3,5t*	RU1**	RU2**	Pripoistenia / Doložky				
						V30	V31	V32	V33	V34
01.	RENAULT MASTER	BB314GJ	X			X			X	
02.	RENAULT MASTER	BB767GI	X			X			X	
03.	RENAULT MASTER	BB505GL	X			X			X	
04.	RENAULT MASTER	BB092GL	X			X			X	
05.	RENAULT MASTER	BB580FO	X			X			X	
06.	RENAULT MASTER	BB269FO	X			X			X	
07.	CITROEN JUMPER	BB620GV	X			X			X	
08.	RENAULT MASTER	BB432GZ	X			X			X	
09.	RENAULT MASTER	BB596FF	X			X			X	
10.	RENAULT MASTER	BB169GZ	X			X			X	
11.	RENAULT MASTER	BB271GZ	X			X			X	
12.	RENAULT MASTER	BB123GZ	X			X			X	
13.	RENAULT MASTER	BB312FS	X			X			X	
14.	RENAULT MASTER	BB608HC	X			X			X	

*Označené konkrétne MV s celkovou hmotnosťou vrátane prípojného vozidla do 3,5t.

**RU1 – rozšírenie územného rozsahu o štáty Srbsko, Bosna a Hercegovina, Macedónsko a Čierna Hora.

**RU2 – rozšírenie územného rozsahu o štáty Ukrajina, Bielorusko, Ruská federácia, Moldavsko.

Pripoistenia – označenie konkrétneho MV v príslušnom stĺpci, pre ktoré je dojednané vybrané pripoistenie.

Toto osvedčenie o poistení nadobúda platnosť len spoločne s poistnou zmluvou a Všeobecnými poistnými podmienkami poistenia zodpovednosti za škodu cestného dopravcu VPP ZD 14.

Dátumom vystavenia tohto osvedčenia o poistení strácajú platnosť všetky doteraz vydané osvedčenia o poistení vystavené k vyššie uvedenej poistnej zmluve.

V Banskej Bystrici dňa 25.1.2021

Adrim, s.r.o., 80030080-3
Peter Ploth

Za poisťovateľa (meno, podpis)

Mgr. Tomáš Potůček
vrchný riaditeľ úseku poistenia
majetku a zodpovednosti

Za poisťovateľa (meno, podpis)



Generali Poist'ovňa, a. s., Lamačská cesta 3/A, 841 04 Bratislava, Slovak Republic, Company Identification Number: 35 709 332, Tax Number: 2021000487, VAT Number: SK 2021000487, incorporated in the Commercial Register of the District Court Bratislava I, Section: Sa, File No.: 1325/B

The company belongs to the Generali Group listed in the Italian list of insurance groups of IVASS

Certificate of Insurance

We certify that we and the Insured

ML Trade SK s.r.o.

Company
Identification
No:

52011801

have on

07.02.2020

concluded insurance policy number

2407244354

Period of insurance

from

08.02.2021

to

07.02.2022

The insurance applies to cases of liability for damages caused to third parties on property, implied by transport contracts, and to liability for damages on shipments implied by the Agreement on transport contract in international road transportation (CMR); the conditions and the scope of insurance shall be set by the aforesaid insurance policy and the General Insurance Terms for Insurance for Road Transporter Liability VPP ZD 14.

The insurance only applies to damages incurred during transportation by a road motor vehicle specified in the insurance policy and on the reverse of this certificate.

AGREED INSURED RISKS AND SCOPE OF INSURANCE

Insurance in the basic scope is agreed with payment limit of:	=== 15 000,00 €
Insurance in the basic scope shall be agreed for the following area:	
Slovak Republic and Europe, excepting the territories of Ukraine, Belarus, Russian Federation, Serbia, Monte Negro, Bosnia and Herzegovina, Macedonia, Albania, Moldova, Azerbaidzhan, Georgia and Armenia.	

In excess to the basic insurance, the insurance is also agreed in the scope of the following clauses:

Clause V30 – Insurance of liability for damages caused on moved goods

Insurance in the scope of Clause V30 is agreed with payment limit of:	=== 15 000,00 €
Insurance in the scope of Clause V30 is agreed for the following area:	
Slovak Republic and Europe, excepting the territories of Ukraine, Belarus, Russian Federation, Serbia, Monte Negro, Bosnia and Herzegovina, Macedonia, Albania, Moldova, Azerbaidzhan, Georgia and Armenia.	

Clause V33 – Insurance for the case of theft of transported goods

Insurance in the scope of Clause V33 is agreed with payment limit of:	=== 15 000,00 €
Insurance in the scope of Clause V33 is agreed for the following area:	
Slovak Republic and Europe, excepting the territories of Ukraine, Belarus, Russian Federation, Serbia, Monte Negro, Bosnia and Herzegovina, Macedonia, Albania, Moldova, Azerbaidzhan, Georgia and Armenia.	

The insurance only applies to damages caused during transportation by a road motor vehicle specified in the insurance policy and the following table:

No.	Vehicle type	Registration number	MV 3,5t*	RU1**	RU2**	Clause				
						V30	V31	V32	V33	V34
01.	RENAULT MASTER	BB314GJ	X			X			X	
02.	RENAULT MASTER	BB767GI	X			X			X	
03.	RENAULT MASTER	BB505GL	X			X			X	
04.	RENAULT MASTER	BB092GL	X			X			X	
05.	RENAULT MASTER	BB580FO	X			X			X	
06.	RENAULT MASTER	BB269FO	X			X			X	
07.	CITROEN JUMPER	BB620GV	X			X			X	
08.	RENAULT MASTER	BB432GZ	X			X			X	
09.	RENAULT MASTER	BB596FF	X			X			X	
10.	RENAULT MASTER	BB169GZ	X			X			X	
11.	RENAULT MASTER	BB271GZ	X			X			X	
12.	RENAULT MASTER	BB123GZ	X			X			X	
13.	RENAULT MASTER	BB312FS	X			X			X	
14.	RENAULT MASTER	BB608HC	X			X			X	

*Identify specific vehicle with total weight including the trailer up to 3.5 t.

**RU- Extending the territorial scope of the states: Serbia, Bosnia and Herzegovina, Macedonia and Montenegro

**RU- Extending the territorial scope of the states: Ukraine, Belarus, Russian Federation, Moldova.

Riders- identify specific MV in the appropriate column for which are the selected riders agreed.

This insurance certificate becomes valid only together with the insurance policy and the General Insurance Terms of Insurance of Road Transporter Liability VPP ZD 14.

On the date of issue of this certificate of insurance, all prior certificates of insurance issued to this insurance policy become void.

In Banskej Bystrici on 25.1.2021

Mgr. Tomáš Potůček
Head of Property and Casualty Insurance

Adrim, s.r.o., 80030080-3
Peter Ploth

On behalf of the Insurer (name, signature)

On behalf of the Insurer (name, signature)